

Acts

Djesu marrtjinana djiwarr'lilina

Dhuwalanydja dhäwu malŋ'thurruna yäkuŋura bukuŋura Olives.

8 Djesu waŋana malthunamirriwala bitjarra, “Dhuyu-Birrimbirr yurru buna nhumalaŋgala, ga ɳayi yurru gurrupan nhumalaŋgu ganydjarr, ga yorrunga nhuma yurru lakarama yolŋu'yulŋuwala ɳarrakalaŋjawuy ɳunhala Jerusalem, ga Judea, ga Samaria. Ga nhuma yurru marrtji yolŋuwala bawalamirrilili wäŋalili, ga nhuma dhu lakaramana walalaŋgala ɳarrakalaŋjawynha.”

9-10 Dhäŋuru beŋuruyi Djesuy lakaranala walalaŋgala bitjarrana, Godthu ɳanya märraŋalana balana djiwarr'lilina. Ga nhanukala malthunamirriy marrtjina nhäŋala ɳanya dhawutthunalilina. Bala gäpalalyuna ɳanya gungaŋalana Djesunha, ga nhanukala malthunamirriy mala bäŋjuna ɳanya nhänha bulunyndja.

Badaknha walala marrtjina nhäŋalana bala garrwar'lilinydja, ga beŋurudhi märrma' yolŋu mandanha girri'-watharrmirri gana dhärrana galiki walalaŋgalana.

11 Bala maŋda waŋanana, “Nhuma yolŋu mala Galilee-puy, nhaku nhuma ga dhärra dhiyala ga nhäma bala garrwar'lili? Godthu märraŋalana Djesunha balana djiwarr'lilina. Ga ɳayi dhu

ronjyidhi räli biyaku bili yana nhakuna nhuma
ŋanya nhäŋala dhawuṭṭhunalili.”

**Selections from Luke 2 and Acts 1
Selections from Luke 2 and Acts 1 in the Gupapuyngu
language of Australia**

copyright © 2022-2023 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Gupapuyŋu (Gupapuyngu)

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2024-08-01

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 25 Aug 2024 from source files
dated 1 Aug 2024

c00e640d-b15f-56a4-b91e-6f9c1bb1ecf8